

## Sitzungsniederschrift

### 17. der Sitzung des Betriebsausschusses KVHS Aurich-Norden

Sitzungsort: <b>Kreisvolkshochschule Norden, WBZ, Uffenstraße 1, 26506 Norden</b>		
Sitzungsdatum: <b>21.09.2020</b>	Sitzungsbeginn: <b>14:30 Uhr</b>	Sitzungsende: <b>15:49 Uhr</b>

Mitglieder / Anwesende	Fraktion / Gruppe	Funktion Anmerkung
<b>Vorsitz</b>		
Strömer, Wilhelm	FW	
<b>Mitglieder</b>		
Behrens, Sven	CDU	
Fohrden, Siebelt	CDU	Vertretung für Erwin Erdmann
Harms, Antje	SPD	Vertretung für Hans Forster
Harms, Erich	SPD	
Jelken, Friedhelm	CDU	
Jeromin-Oldewurtel, Beate	GRÜNE	Vertretung für Gila Altmann
Röben, Hinrich	SPD	
Roß, Helmut	AKSBG	
Seelgen, Blanka	DIE LINKE.	
Sikken, Wolfgang	CDU	
Stauß, Detlef	AfD	
Terfehr, Hans	SPD	
Trauernicht, Hinrich	SPD	
Wirsik, Petra	BWM	
<b>Beratende Mitglieder</b>		
Beyer, Günter		Dozentenvertreter
Fisser, Marie-Luise		Dozentenvertreterin
<b>Verwaltung</b>		
Dannecker, Christine		

---

Eifert, Irina

---

Endelmann, Friedhelm

---

Hinrichs, Thomas

---

Lesage, Bernd

---

Lüken, Maike Protokollführung

---

Metz, Gabriele

---

Onnen, Erwin

---

Puchert, Dr. Frank

---

Saathoff, Sören

---

Topf, Olaf

---

Zytariuk, Sarah

---

**Nicht anwesend:**

**Mitglieder**

---

Altmann, Gila GRÜNE

---

Erdmann, Erwin CDU

---

Forster, Hans SPD

---

**Beratende Mitglieder**

---

Lüschen, Hartmut Dozentenvertreter

---

Meinen, Olaf

---

Wendt, Sandra Dozentenvertreterin

---

**Verwaltung**

---

Buß, Jörg Vertreter Personalrat

---

## Tagesordnung

Öffentlicher Teil:

- 
1. Eröffnung der Sitzung

---

  2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit

---

  3. Feststellung der Tagesordnung

---

  4. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 15.06.2020

---

  5. Einwohnerfragestunde

---

  6. Bericht zum aktuellen Stand der VHS-Arbeit

---

  7. Bestellung des Herrn Friedhelm Endelmann zum Betriebsleiter der Kreis-
-

volkshochschulen Aurich-Norden

---

8. Vorstellung Jahresergebnis 2019 der Kreisvolkshochschulen Aurich-Norden
  9. Verschiedenes, Wünsche, Anregungen
  10. Einwohnerfragestunde
  11. Schließung der Sitzung
- 

### Öffentlicher Teil:

#### **TOP 1      Eröffnung der Sitzung**

Der Vorsitzende, **Herr Strömer**, begrüßt die Anwesenden und eröffnet um 14:31 Uhr die Sitzung. Er erklärt, dass es eine Umverteilung der Sitze innerhalb des Kreistages und somit auch in den Ausschüssen gegeben habe. Somit sei er ab sofort Vorsitzender des Betriebsausschusses der KVHS Aurich-Norden.

---

#### **TOP 2      Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit**

Der Vorsitzende stellt die ordnungsgemäße Ladung und die Beschlussfähigkeit fest.

---

#### **TOP 3      Feststellung der Tagesordnung**

Die Tagesordnung wird einstimmig so beschlossen.

---

#### **TOP 4      Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 15.06.2020**

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 15.06.2020 wird bei 4 Enthaltungen wegen Nichtteilnahme genehmigt.

---

#### **TOP 5      Einwohnerfragestunde**

Es liegen keine Fragen vor.

---

#### **TOP 6      Bericht zum aktuellen Stand der VHS-Arbeit**

**Herr Endelmann** berichtet in seiner Präsentation (s. Anlage) vom aktuellen Stand der Kurzarbeit und der wieder aufgenommenen Arbeit. Ein besonderer Dank gilt den Mitarbeitenden der Sozialen Dienste.

**Frau Eifert** ergänzt um einen Bericht über die aktuelle Arbeit und das begonnene Semester an beiden Standorten. Hervorzuheben sei an dieser Stelle das neue Portal für das Ehrenamt „Ostfriesland packt mit an“ sowie die neue Homepage des Mehrgenerationenhauses Norden. **Herr Schröder** stellt sich als neuer Abteilungsleiter für den Bereich „Berufliche Qualifizierung und Beschäftigungsförderung“ vor und informiert anhand einer Übersicht über aktuelle TN-Zahlen in einzelnen Maßnahmen. Herr Endelmann erläutert die Belegungszahlen im Bereich der Flüchtlingsarbeit. Die Sanierung nach dem Brand in Utlandshörn sei voraussichtlich im Oktober abgeschlossen.

**Herr Topf**, der standortübergreifend für die Digitalisierung zuständig ist, stellt dem Ausschuss exemplarisch einen Hauptschulkurs in der VHS-Cloud vor. Diese kann in verschiedenen Kursformaten eingesetzt werden: Neben einer Dateiablage, wie man sie aus Clouds kennt, verfügt die VHS-Cloud u.a. über einen Messenger, eine Chat-Funktion, ein interaktives Konferenzmodul sowie Lernbausteine. Er verdeutlicht anschaulich die Vorteile und die Nutzerfreundlichkeit der Cloud, macht aber auch klar, dass es sehr zeitintensiv ist, Inhalte effizient zu erarbeiten und einzustellen.

Auf Nachfrage von **Frau Oldewurtel** erklärt er, dass die Konferenz interaktiv gestaltet werden kann und Personen zugeschaltet werden können. Nachdem **Herr Jelken** auf die schlechte Internetversorgung in einigen Gebieten des Landkreises hinweist, erklärt Herr Topf, dass es bislang keine Teilnehmenden gab, die unter dieser Problematik litten, es allerdings die Möglichkeit gebe, dass diese Teilnehmenden an Einzelarbeitsplätzen vor Ort in der VHS einen PC nutzen könnten.

Während einer Live-Schaltung zum Standort Aurich berichtet **Frau Janssen** von aktuellen Aktivitäten im Fachbereich Pflege. **Frau Horst** und **Frau Ott** weisen auf die Kampagne „Mit Respekt für Niedersachsen“ hin und erläutern, dass an beiden Standorten kleinere Aktionen und Workshops zum Thema geplant sind. Im Anschluss wird dem Gremium ein Filmbeitrag zum Thema Respekt gezeigt, der aus Jugendprojekten der KVHS geplant und produziert wurde. Eine Veröffentlichung der gesamten Reihe erfolgt in den nächsten Wochen. Außerdem wird ein Filmbeitrag des NDR gezeigt („DAS! Sprachkurse für Einwanderer“).

Im Anschluss an die Präsentation erklärt **Herr Beyer**, dass gerade der letzte Filmbeitrag zeigt, dass die digitalen Angebote/Formate nur eine Ergänzung zum Präsenzunterricht seien könnten. Eine Integration bzw. die Vermittlung von Inhalten würde hauptsächlich durch persönliche Interaktion bzw. Präsenzunterricht gelingen. Er lobt die Arbeit der Volkshochschulen.

**Herr Behrens** stimmt Herrn Beyer zu. Außerdem nimmt er Bezug auf die Ausführungen zur Personalentwicklung am Standort Norden und fragt an, um wie viele Vollzeitäquivalente es sich handle und wie die Sonderzahlung finanziert wurde. **Herr Endelmann** erklärt daraufhin, dass es sich um etwa 25 Vollzeitäquivalente weniger handle, als die dargestellte Gesamtzahl der Mitarbeitenden. Die Sonderzahlung sei gedeckt durch Einnahmen.

**Frau Metz** ergänzt zum Vortrag über digitale Angebote, dass es wichtig ist, die Teilnehmenden für diese Angebote zu befähigen. Es sei eine große Aufgabe, die Teilnehmenden auf den Einsatz der Technik und den Umgang mit den Medien vorzubereiten.

**TOP 7** Bestellung des Herrn Friedhelm Endelmann zum Betriebsleiter der Kreisvolkshochschulen Aurich-Norden

Herr Dr. Puchert erläutert, dass nach Umsetzung von Herrn Epple eine interne Stellenausschreibung für die Stelle der Betriebsleitung erfolgte, wie bereits in der Juni-Sitzung angekündigt wurde. Es habe eine Bewerbung, und zwar die von Herrn Endelmann, gegeben. Die Stelle wäre mit dem volkshochschulerfahrenen Kollegen sehr gut besetzt und somit wäre Herr Endelmann zum Betriebsleiter des Eigenbetriebs und zum Geschäftsführer der Gesellschaften bestellt worden.

---

**TOP 8** Vorstellung Jahresergebnis 2019 der Kreisvolkshochschulen Aurich-Norden

Herr Hinrichs erklärt, dass das Jahresergebnis für 2019 zum aktuellen Zeitpunkt in vorläufiger Fassung vorliege, da es derzeit vom Rechnungsprüfungsamt geprüft werde. Ein Lagebericht liegt dem Ausschuss als Tischvorlage vor (s. Anlage). Er fasst die Bilanz zusammen, indem er einzelne Posten auf der Aktiv- sowie Passivseite erläutert und die GuV vorstellt. Anders als angenommen, wurde ein erfreulicher Weise ein Jahresüberschuss in Höhe von 9.499,68 € erwirtschaftet.

---

**TOP 9** Verschiedenes, Wünsche, Anregungen

Herr Strömer dankt Herrn Röben im Namen des Ausschusses sowie der Kreisvolkshochschulen Aurich-Norden für seine langjährige Arbeit als Vorsitzender des Betriebsausschusses.

Der Ausschuss wünscht Herrn Forster alles Gute und beste Genesung.

---

**TOP 10** Einwohnerfragestunde

Es liegen keine Fragen vor.

---

**TOP 11** Schließung der Sitzung

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen mehr vorliegen, bedankt sich der Vorsitzende für die Teilnahme und schließt die Sitzung um 15:49 Uhr.

---

gez. Strömer  
Vorsitzende/r

gez. Lünen  
Protokollführer/in